

Johanne Myre & Steven Myatt, propriétaires  
Garage 450 322-6340  
Magasin 450 322-1248  
URGENCE (Steven) 450 807-9147  
[info@valleedestraveilleurs.com](mailto:info@valleedestraveilleurs.com)  
[valleedestraveilleurs.ca](http://valleedestraveilleurs.ca)

C.J. Kyle Ltée  
Joey Robidoux conseiller en vente et location  
DODGE RAM JEEP  
147, rue Châteauguay Huntingdon, QC J0S 1H0  
Tél. : (450) 264-5321 Cell. : (514) 743-8326 Fax. : (450) 264-6752 Courriel : cjkyle@oricon.ca

Latulipe Courtier et Associés Inc.  
Agence Immobilière / Real Estate Agency  
Steven A. Latulipe, 450 264-0101  
[www.latulipecourtier.com](http://www.latulipecourtier.com)

SANI-VRAC  
Donald Coffey  
NETTOYAGE DE FOSSES SEPTIQUES ET PUISARDS  
SEPTIC TANKS AND SEWAGE POOL CLEANING  
450.264.2048 1.877.264.2048

Gravière, Sablière Leblanc inc.  
Cell.: 450 567-9898 Bur.: 450 264-5924  
Michel Leblanc 6043, Ch. Ridge, Godmanchester J0S 1L0  
Sable Terre Gravier

Dennis Caza  
Pelouse DC  
450 807-0562 pelousedc@gmail.com

LEWIS MURPHY  
ELECTRIQUE  
450 377-9076 514 608-5852  
Kirk Feeny | Kaiden Murphy | Lucas Schachtler | Dale Raithby  
Résidentiel - Commercial - Industriel - Agricole  
Residential - Commercial - Industrial - Agricultural

Cuisine du terroir d'inspiration européenne  
Maude Vaudrin et Didier Le Mouëlic  
45, rue Dalhousie, Huntingdon J0S 1H0  
T. 450 264-4064 F. 450 264-4364 [www.citronetbasilic.com](http://www.citronetbasilic.com)

Auto Tech Steven  
Mécanique générale/General Mechanic  
T. 450-264-4219 Cell : 450-807-2470

Plus de 30 ans d'expérience  
Résidentiel Commercial Industriel  
RBQ: 5671-8471-01 450.374.2143

ISOLATION Future inc.  
Alain Dupuis, prop.  
144 route 202 Huntingdon (Québec) J0S 1H0  
Commercial - Industriel - Résidentiel - Estimation gratuite - Isolation / Insonorisation  
R.B.Q. No 3287 1724-41  
• Urethane isolé • 3306 Monocote • Cellulose • Fibre de verres • Peinture anti-violet  
(450) 264-4664 (450) 544-4673 [isolationfuture@hotmail.com](mailto:isolationfuture@hotmail.com)

R. B.Q. No 3287 1724-41  
• Matériaux de construction, Électricité et plomberie Building, Electricity and plumbing supplies • Peinture/Paint  
107-A Lake, Huntingdon, Québec J0S 1H0  
Tél.: 450 264-6072 • Fax: 450 264-5250 [gmfournier@derytele.com](mailto:gmfournier@derytele.com)

Can Am Dentaire  
Dr Ningxia Zhao  
Service dentaire Can Am inc.  
31, rue York, Huntingdon (Québec) J0S 1H0 [canamedental@hotmail.com](mailto:canamedental@hotmail.com)  
450 264-8811 • 1877 475-8811

Tél. : 450.264.9449  
Téléc. : 450.264.9451  
Sans frais: 1.888.264.9449  
142, route 202, Suite 103, Huntingdon (QC) J0S 1H0  
[maisonrusset.com](http://maisonrusset.com)

ZR ZONE RÉGATE VÉHICULES RÉCRÉATIFS  
APOLLO CFMOTO  
PAR-BRISE & DÉMARREUR À DISTANCE • ANTIROUILLE  
CENTRE D'ESTHÉTIQUE • PIÈCES ET ACCESSOIRES  
VENTE MOTO ET VÉHICULE TOUT TERRAIN NEUF & USÉE  
100 CHEMIN RIDGE, HUNTINGDON J0S 1H0 450.322.3333

TRIAL EBENISTERIE ARCHITECTURALE  
ARCHITECTURAL MILLWORK  
Pierre Parent, Président  
Tél.: 450 370-1377 X 641 Fax: 450 370-1426  
[pparent@trial-design.com](http://pparent@trial-design.com) www.trial-design.com  
570, boul. des Érables, Salaberry-de-Valleyfield J6T 6G4

Roch DUMOUCHEL INC.  
Électronique / Electronics - Ameublement / Furniture  
49, rue Dalhousie Huntingdon (Québec) J0S 1H0  
Tél.: 450 264-3028 Fax: 450 264-5222

Pierre Meilleur, a.g.  
Arpenteur-Géomètre - Quebec Land Surveyor  
31, rue York, Huntingdon (Québec) J0S 1H0

RODRIGUE MONTPETIT & FILS INC.  
Salons Funéraires • Préarrangement • Incinération  
Funeral Homes Prearranged Funeral • Cremation  
450 264-5331  
[www.rodriguemontpetitfils.com](http://www.rodriguemontpetitfils.com)  
170, Châteauguay Street, Huntingdon, QC J0S 1H0  
1580, Route 132, St-Anicet, QC J0S 1M0

B. BRUNET MONUMENTS ADELE BRUNET  
DUPLIC 1876 - SINCE 1876 T. 450 829-2386

82, ROY, ORMSTOWN, J0S 1K0 bbrunet.monuments@oricon.ca

Gravure Anne-Josée Richard  
Lettrage et nettoyage de monument depuis 2010  
Bureau: 450 829-2386 Cell.: 514 601-1356  
Courriel: gravureajrichard@gmail.com En mémoire de  
Facebook: Anne-Josée Richard Gilles Brunet Graveur

Mini-Excavation Clinton Ykema  
401, Rte 202, Hinchinbrooke J0S 1H0 450.807.0997

NOTAIRES - NOTARIES  
M° Dolorès Pilon, L.L.L., D.D.N.  
M° Nathalie Daoust, L.L.B., D.D.N.  
M° Julien Rhéaume, M.Sc., L.L.M.  
11, King, Huntingdon J0S 1H0 450 264-5336

JOHN DARRAGH TRUCKING INC.  
SERVICE DE TRANSPORT TEMPÉRATURE CONTRÔLÉE / TEMPERATURE CONTROLLED TRANSPORTATION SPECIALISTS  
P: 450-264-2900 E: info@darragh-trucking.com 1695 ROUTE 138, HUNTINGDON (QUÉBEC) J0S 1H0

Les Pièces d'Auto H.A.P. Inc.  
Pièces, Équipement, Mécanique générale, Essence, Diésel, Propane, Location d'outils  
hapcarquest@hotmail.com 1960, ch. New-Erin, Huntingdon Jean-Marc & Yvon Legault 450.264-2322 • 450.264-2666

DE FLEUR EN FILLE FLEURS • CADEAUX FLOWERS • GIFTS  
Mariages • Weddings Sympathies • Sympathy Plantes • Plants Livraison • Delivery ISABELLE ARNAU  
131, Châteauguay, Huntingdon 450 264-4844 [www.fleuristehuntingdon.ca](http://www.fleuristehuntingdon.ca)

Équipe DCF Conseillers en placement  
Desjardins Gestion de patrimoine Valeurs mobilières 450 377-8536

Locaux commerciaux à louer  
complexe de Santé Huntingdon  
60, rue R-Cleyen, Huntingdon, Québec, J0S 1H0 (450) 264-6101 #213  
complexedesantehuntingdon@gmail.com

Clinique Dentaire Rémillard Dental Clinic Dr Jude Rémillard D.M.D. Dr Roman Stanciu D.M.D.  
Tél. : 450 264-5251 49, Rue Wellington, Huntingdon Qc J0S 1H0 dentistejuderemillard@gmail.com

GÉO-CLIM QUÉBEC INC. Réfrigération Climatisation Géothermie Chauffage  
Résidentiel • Commercial  
geoclimquebec@gmail.com RBQ: 5707-1870-01 514 299-1265 • URGENCE 514 441-2074

T. 450 377-1420 F. 450 377-2016 SF 1 800 465-1420  
Groupe Maheu ! Une équipe à votre service !  
289, rang 5 St-Louis-de-Gonzague 69, François Cleyen, Huntingdon info@gerard-maheu.qc.ca

EMONDAGE EXPERT Sylvain Roy O'Conor - URGENCE 24 HEURES TOUT ÉQUIPÉ ASSURANCE RESPONSABILITÉ 450-567-9891

SERVICES COMPTABLES GERHARD SCHMID INC.  
1 Rue Dalhousie, Huntingdon, QC J0S 1H0  
450 264-6151 • info@schmid.ca • [www.schmid.ca](http://www.schmid.ca)

SERVICOFAX INC.  
77, Grande-Île, Salaberry de Valleyfield  
450 373-9060

Affilié à:  
**Uniprix**

Pharmacie Olivier Pham et Alexandre Pham

Julio Pizzeria 330 route 132, St-Stanislas-de-Kostka 450 370-0073

Café du CHATEAU 10, rue King Huntingdon • 450 264-3017



Feuillet paroissial  
Parish bulletin

## Saint-Joseph Huntingdon



Clergé / Clergy

M. L'abbé Gabriel Clément, chargé de ministère  
**Assemblée de la fabrique**

Président et marguillier

1 an : Sergio Coriandoli, 514 574-9680

Vice-Président et marguillier

1 an : Yves Roy, 438 527-0585

Marguilliers / Churchwardens

3 ans : Deborah Coffey, 450 264-6479

Jean-Pierre Laniel, 450 264-6695

2 ans : Susan Pringle Gruber, 450 264-6278

Claude Daigneault, 450 370-9501

Secrétaire : Maryse Haineault, administrative 450 264-5403

Concierge : Clément Hénault, 450 264-6042

Messes • Masses

Sunday: 9 h 30 (En)  
Dimanche : 11 h (Fr)  
Mardi/Jeudi : 8 h 30 (fr/eng)  
Tuesday/Thursday: 8 h 30 (Fr/En)

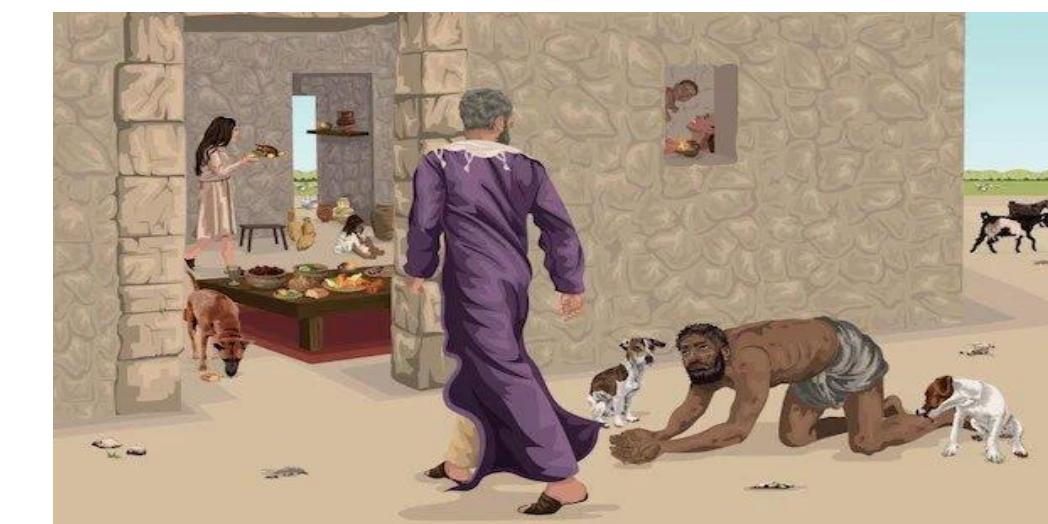
Heures de bureau/Office hours

Lundi/Monday 8 h 30 - 12 h • 13 h 15 - 16 h  
Mardi au Jeudi / Tuesday to Thursday 8 h 30 - 12 h

28 septembre 2025 / September 28, 2025

26<sup>e</sup> dimanche du Temps Ordinaire

26<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time



## Semaine du 28 septembre 2025

<b>Dimanche, 28</b>	<b>26<sup>e</sup> dimanche ordinaire / 26<sup>th</sup> Sunday in ordinary time</b>	Vert
9h30	For the parishioners / Your Pastor Caroline VanWinden / Relatives and friends at the funeral Matthew Stettler / Relatives and friends at the funeral Roger Bergevin / Relatives and friends at the funeral Sheila Pringle / Her sister Susan	
11h00	Alice Tessier (15 <sup>e</sup> ann.) / Ses filles Monique et Jacqueline Louise Leduc / Parents and friends at the funerals Béatrice Tessier Marleau / Ses fils Pierre et Marcel Marguerite Latreille Trépanier / Parents and friends at the funerals Maurice Himbeault / Monique Haineault Lise Quesnel Latulipe / Parents and friends at the funerals Gilles Daigneault / Solange Laframboise Maurice Laframboise / Son épouse Solange	
<b>Mardi, 30</b>	<b>Veuillez noter que pour des raisons de santé, notre pasteur Gabriel ne célébrera pas les messes matinales ce mardi et ce jeudi.</b>	
8h30		
<b>Jeudi, 2</b>	<b>Please note that for health reasons, our pastor Gabriel will not be celebrating Tuesday or Thursday morning Masses. Thank you.</b>	
8h30		

### LECTEURS DE LA SEMAINE PROCHAINE / READERS FOR NEXT WEEK

5 octobre 9h30 Dolores Lemieux  
11h00 Liliana Koltz

### QUÊTE / COLLECTION

5 octobre 9h30 Churchwardens  
11h00 Raymond Laniel, Bruno Gagner

### COMMUNION / COMMUNION SERVERS

5 octobre 9h30 Dolores Lemieux, Ilse Meganck, Churchwarden  
11h00 Johanne Dumouchel, Nicole Hénault, Bruno Gagner

### MERCI POUR VOTRE GÉNÉROSITÉ! / THANKS FOR YOUR GENEROSITY!

QUÊTE	LAMPIONS	DONS
21 septembre : 890,10 \$	65,90 \$	----- \$

DONS POUR LE CLOCHER : 370,00 \$ À ce jour : 10812,93 \$

**LES MOTS DE JÉSUS**, quand il nous conte l'histoire de Lazare, semblent diviser riches et pauvres. Mais leur vraie signification est que le Seigneur Dieu ne veut pas nous condamner parce que nous sommes riches de bien des manières. Jésus veut seulement nous ouvrir les yeux, transformer le regard que nous portons sur autrui.

Excerpt from *Vie liturgique* No. 475, page 16.

Tiré de *Vie liturgique* No 475, page 16.

## Dimanche 5 octobre 27<sup>e</sup> dimanche ordinaire / 27<sup>th</sup> Sunday in ordinary time Vert

9h30	Edith Murray Daoust / Relatives and friends at the funeral Lisette Derepentina Stettler / Theo Gertrude Sedgwick / Relatives and friends at the funeral
11h00	Pour les paroissiens / Votre pasteur Doris Montpetit (5 <sup>e</sup> ann.) / Marjolaine et les enfants Gérald Taillefer / Serge et Gaétane Taillefer Roger Marleau / Ses frères Pierre et Marcel Gérard Dufresne / Monique Haineault Blanche Hurteau Saumier / Parents and friends at the funerals Réjeanne Rochon Legault / Parents and friends at the funerals Thérèse Lacoste et Réal Daoust / Leurs enfants

Nous vous rappelons que ce dimanche, il y a une collecte spéciale :

### LA COLLECTE SPÉCIALE DES ÉVÈQUES POUR L'ÉGLISE DU CANADA.



Please remember that today, there is a special collection:

### THE BISHOPS' COLLECTION FOR THE NEEDS OF THE CHURCH IN CANADA.

Chaque année, et avec la générosité des fidèles catholiques d'un océan à l'autre, of Catholic faithful from coast to coast, the les évêques du Canada continuent de travail- Bishops of Canada continue their work on ler sur des questions doctrinales et éthiques; doctrinal and ethical matters; ecumenical des initiatives œcuméniques et des dia- initiatives and interfaith dialogue; interna- logues interreligieux; les relations interna- tional relations; evangelization, faith education, and catechesis; relations with Indigenous Peoples; social justice issues; tions; l'évangélisation, l'éducation de la foi et la catéchèse; les relations avec les peoples autochtones; des questions de justice sociale; et le développement d'une culture de la vie et de la famille.

Des paniers seront disponibles à l'arrière de l'église pour vos dons. Merci pour votre soutien continu!

Each year, thanks to the generosity of Catholic faithful from coast to coast, the Bishops of Canada continue their work on doctrinal and ethical matters; ecumenical initiatives and interfaith dialogue; international relations; evangelization, faith education, and catechesis; relations with Indigenous Peoples; social justice issues; and the promotion of a culture of life and family.

Donation baskets will be available at the back of the church. Thank you for your continued support!

**30 septembre, Journée nationale de la vérité et de la réconciliation.** Cette journée **September 30 – National Day for Truth and Reconciliation**: On this day, we pause est l'occasion de rendre hommage aux enfants qui n'ont jamais pu retourner chez schools, their families, and the memory of eux et aux survivants des pensionnats the children who never returned home. It ainsi qu'à leurs familles et leurs communautés. This is a time to acknowledge the painful legacy of these institutions and the lasting impact

C'est aussi la **Journée du chandail orange**, en commémoration pour sensibiliser les séquelles intergénérationnelles

liser aux séquelles intergénérationnelles des pensionnats sur les enfants, les fa- **Orange Shirt Day**, a powerful symbol of the inter- milles et les communautés autochtones. generational trauma experienced by Indigenous children. The orange shirt reminds Elle rend hommage aux enfants qui ont été perdus dans le système des pensionnats. us that *Every Child Matters*.

Le chandail orange symbolise la As a faith community, we are called perte de culture, de liberté et d'estime de soi que plusieurs enfants autochtones ont ward reconciliation. Let us take this opportunity. Rappelons-nous que « Chaque enfant compte ». Le 30 septembre, portons nous ouvertes. Rappelons-nous que « Chaque enfant compte ». Le 30 septembre, portons selves to justice, healing, and respectful du orange pour rendre hommage aux relationships with Indigenous Peoples. liers de survivants des pensionnats.

**RENNIE'S UNITED CHURCH:** You are cordially invited to attend our 160<sup>th</sup> Anniversary / Open House, September 28, at 2042 Route 202, Hinchingbrooke. The celebration will start at 1:30 PM with a brief service and historical reflection.

An open house will follow, featuring a display of historical documents and photographs. Refreshments will be available for everyone to enjoy.

(from Rennie's United Faithful Footprints Committee Members)

**SERVICES DE MESSE** : nous sommes constamment intéressés à accueillir de nouvelles gens pour les divers services de la messe. Les lectures, la quête, la communion sont autant d'activités que tous peuvent accomplir. On peut même décider de n'en effectuer qu'une si on le désire et rappelons que cet engagement ne se répète qu'à toutes les 4 ou 5 semaines.

Vous sentez un appel? N'hésitez pas. Communiquer avec Céline (450-264-6605).

Quelle que soit votre réponse, soyez assuré que vous comptez pour beaucoup dans notre communauté paroissiale et nous vous disons merci.

**MASS SERVICES**: We are always looking to welcome new people to participate in the various parts of the Mass. Readings, the collection, and communion are all activities that anyone can take part in. You're welcome to choose just one if you prefer, and this commitment typically comes up only once a month.

Feeling called? Don't hesitate. Contact Kathleen at (450) 264-9385.

### Animation liturgique / Directing Liturgical Service

#### Chorale / Choir :

Nicole Laurendeau : 450-264-3303

Marie-Josée Fournier : 450-374-3003

Debbie Clément : 450-264-6416

Chantal Hurteau : 450-829-2962

#### Pastoral Parish Council:

Communion servers, readers: Kathleen Hackett 450-264-9385

Lecteurs, Offrandes, Communion : Céline Lalonde 450-264-6605

Service d'initiation sacramentelle (S.I.S.) : Toujours à la recherche

Faith First: Still looking for someone

### Organisations paroissiales / Parish Organisations

Dames chrétiennes: Diane Quenneville, présidente 450-264-5423

Âge d'or: Nicole Hénault, présidente 450-264-6042

Women's Group ; Kathleen Hackett 450-567-8761

### Service à la communauté / Services to the Community

Salle paroissiale : 450-264-5293 Location de la salle 450-264-5403

Ouvroir des dames chrétiennes / Charity workshop: 450-264-5293

Mardi de 8:00 à 1:00 / Tuesday from 8:00 a.m. to 1 p.m.

Service de transport public pour personnes handicapées: 450-264-2267

La bouffe additionnelle: 450-264-2241

C.L.S.C.: 450-829-2321

Projet Communic-Action: 450-264-5197

S.A.B.E.C. Service accompagnement bénévole et communautaire: 450-264-1131

Popote mobile—Sylvie Painchaud, François Deslauriers 450-264-3868